

(1) Empfänger/Consignée/Destinataire Getrag S.p.A. Via dei Gerani 5 I - 70026 MODUGNO BA			(2) Empfangs- und Bearbeitungsvermerke/ Remarks/Observations			Delivery note (3) No. 10029662 (4) Versanddatum/Date of delivery/ Date de livraison 18.06.2018		
(5) Lieferant/Supplier/Fournisseur Supplier no. 91024068 schmid alutec gmbh & co. kg Föhrenbachstr. 7 73630 Remshalden - Grunbach			(6) Freight Deliver duty EUR		(7) Delivery (actual) Car Freight Rush Express Post		Invoice 203827	
(10) Ihre Zeichen/ your ref./votre ref.	(11) Purchase order no./your order 550003917401	(15) Orderer information	(12) Our department/our ref. / notre réf.	(13) Extension 07151/93299 -186	(14) Our order no./our No./notre No. AB102453			
(19) Versandart/Shipmen/Expédition Versand mit Schweizer		DDP(20)DDU X	(21) Verpackungsart/ Packing/Emballage See below	(22) Versandzeichen/Marks/Marquage LKW	(23) Total weight in kg Gross 371,10		(24) 165,60 Net	
(25) Versandanschrift/Shipping address/Destinataire Getrag S.p.A. Via dei Gerani 5 I - 70026 MODUGNO BA							(26) Unloading point 100 14248	
(27) (Line)	(28) Sachnummer**/Drawing No./ Plan No.	(29) Goods, services description (21) Verpackungsart/Packing/Emballage	(30) Menge/ Quantity/Quantité	(31) Unit	(40) Recipient comments			
	2517105400 2517105400 14.12.2016 k	GE1054-16 Kupplungsdeckel 180188833 5008269728 180189696 KUEHNE+NAGEL s.r.l. ACCETTAZIONE MERCE Quantità dichiarata: 300 Quantità effettiva: Tipo Imballaggio: Quantità Imballi: 5 Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☐ NO Data controllo: 21.06.18 Firma:	300,00	Stk				
(42) Receipt comments		(43) Quantity check		(44) Goods inspection/inspection report		(45) Recipient		(46) Invoice approval
Date								
Name/ No.								

(1) Empfänger/Consignée/Destinataire		(2) Empfangs- und Bearbeitungsvermerke/ Remarks/Observations				Delivery note	
Getrag S.p.A. Via dei Gerani 5 I - 70026 MODUGNO BA						(3) No. 10029662 (4) Versanddatum/Date of delivery/ Date de livraison 18.06.2018	
(5) Lieferant/Supplier/Fournisseur		(6) Freight		(7) Delivery (actual)		Invoice	
Supplier no. 91024068 schmid alutec gmbh & co. kg Föhrenbachstr. 7 73630 Remshalden - Grunbach		Deliver ☐ Delivered ☐ EUR		Car ☐ Carrier ☐ Freight ☐ Ext. vehicle ☐ Rush ☐ Company vehicle ☐ Express ☐ Post ☐			
(10) Ihre Zeichen/ your ref./votre ref.	(11) Purchase order no./your order /	(15) Orderer information		(12) Our department/our ref. / notre réf.	(13) Extension	(14) Our order no./our No./notre No.	
	550003917401			S. Jung	07151/93299 -186	AB102453	
(19) Versandan/Shipments/Expédition	DDP(20)DDU	(21) Verpackungsart/ Packing/Emballage	(22) Versandzeichen/Marks/Marquage		(23)	(24)	
Versand mit Schweizer	☐ X	See below	LKW		Gross	371,10	165,60 Net
(25) Versandanschrift/Shipping address/Destinataire						(26) Unloading point	
Getrag S.p.A. Via dei Gerani 5 I - 70026 MODUGNO BA						100 14248	
(27) (Line)	(28) Sachnummer**/Drawing No./ Plan No.	(29) Goods, services description (21) Verpackungsart/Packing/Emballage		(30) Menge/ Quantity/Quantité	(31) Unit	(40) Recipient comments Quantity (actual) +/- Comments	
	CH.NR.C-000144 745	1 x GE-(501568) 1/2 Europalette GE-1/2 EUROP					
	CH.NR.C-000144 746	1 x GE-(501568) 1/2 Europalette GE-1/2 EUROP					
	CH.NR.C-000144 776	1 x GE-(501568) 1/2 Europalette GE-1/2 EUROP					
	CH.NR.C-000144 777	1 x GE-(501568) 1/2 Europalette GE-1/2 EUROP					
	CH.NR.C-000144 780	1 x GE-(501568) 1/2 Europalette GE-1/2 EUROP					
	CH.NR.C-000144 745	6x GE-(501741) Rako-Behälter TBA-501740		10,00	Stk		
	CH.NR.C-000144 746	1x GE-(501741) Rako-Behälter TBA-501740		10,00	Stk		
	CH.NR.C-000144 746	5x GE-(501741) Rako-Behälter TBA-501740		10,00	Stk		
	CH.NR.C-000144 776	6x GE-(501741) Rako-Behälter TBA-501740		10,00	Stk		
	CH.NR.C-000144 777	6x GE-(501741) Rako-Behälter TBA-501740		10,00	Stk		
	CH.NR.C-000144 780	6x GE-(501741) Rako-Behälter TBA-501740		10,00	Stk		
	CH.NR.C-000144 746	1 x GE-(520922) A0806 Palettendeckel GE A0806 Palettendecke					
	CH.NR.C-000144 776	1 x GE-(520922) A0806 Palettendeckel GE A0806 Palettendecke					
	CH.NR.C-000144 777	1 x GE-(520922) A0806 Palettendeckel GE A0806 Palettendecke					
	CH.NR.C-000144 780	1 x GE-(520922) A0806 Palettendeckel GE A0806 Palettendecke					
		1 x GE-(520922) A0806 Palettendeckel GE A0806 Palettendecke					
	CH.NR.C-000144 746	6 x GE-(550594) Deckel für Rako-Behälter TBA-550594					
	CH.NR.C-000144 776	6 x GE-(550594) Deckel für Rako-Behälter TBA-550594					
	CH.NR.C-000144 777	6 x GE-(550594) Deckel für Rako-Behälter TBA-550594					
(42) Receipt comments		(43) Quantity check		(44) Goods inspection/inspection report		(45) Recipient	
(46) Invoice approval							
Date							
Name/ No.							

KUEHNE+NAGEL S.r.l.

ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata:

Quantità effettiva:

Tipo Imballaggio:

Quantità Imballaggio:

Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☐ NO

Data controllo:

Firma

(1) Empfänger/Consignée/Destataire Getrag S.p.A. Via dei Gerani 5 I - 70026 MODUGNO BA			(2) Empfangs- und Bearbeitungsvermerke/ Remarks/Observations			Delivery note		
						(3) No. 10029662		
						(4) Versanddatum/Date of delivery/ Date de livraison 18.06.2018		
(5) Lieferant/Supplier/Fournisseur Supplier no. 91024068 schmid alutec gmbh & co. kg Föhrenbachstr. 7 73630 Remshalden - Grunbach			(6) Freight Deliver ☐ Delivered ☐ EUR		(7) Delivery (actual) Car ☐ Carrier ☐ Freight ☐ Ext. vehicle ☐ Rush ☐ Company vehicle ☐ Express ☐ Post ☐		Invoice	
(10) Ihre Zeichen/ your ref./votre ref.	(11) Purchase order no./your order /	(15) Orderer information	(12) Our department/our ref. / notre réf.	(13) Extension	(14) Our order no./our No./notre No.			
	550003917401		S. Jung	07151/93299 -186	AB102453			
(19) Versandart/Shipment/Expédition		DDP(20)DDU	(21) Verpackungsart/ Packing/Emballage	(22) Versandzeichen/Marks/Marquage		(23)	(24) Total weight in kg	
Versand mit Schweizer		☒ X	See below	LKW		Gross	371,10	165,60 Net
(25) Versandanschrift/Shipping address/Destataire						(26) Unloading point		
Getrag S.p.A. Via dei Gerani 5 I - 70026 MODUGNO BA						100 14248		
(27) (Line)	(28) Sachnummer**/Drawing No./ Plan No.	(29) Goods, services description (21) Verpackungsart/Packing/Emballage		(30) Menge/ Quantity/Quantité	(31) Unit	(40) Recipient comments Quantity (actual) +/- Comments		
	CH.NR.C-000144 780	6 x GE-(550594) Deckel für Rako-Behälter TBA-550594						
	CH.NR.C-000144 746	6 x GE-(550594) Deckel für Rako-Behälter TBA-550594						
	CH.NR.C-000144 776	6 x GE-(501723) Tiefzieheinsatz für GE1054 TBA-501723						
	CH.NR.C-000144 777	6 x GE-(501723) Tiefzieheinsatz für GE1054 TBA-501723						
	CH.NR.C-000144 780	6 x GE-(501723) Tiefzieheinsatz für GE1054 TBA-501723						
		6 x GE-(501723) Tiefzieheinsatz für GE1054 TBA-501723						
(42) Receipt comments		(43) Quantity check		(44) Goods inspection/inspection report		(45) Recipient		(46) Invoice approval
Date								
Name/ No								

1) Sender/supplier schmid alutec gmbh & co., kg Föhrenbachstr. 7 73630 Remshalden - Grunbach Phone 07151/93299-0		3) Carrier order no. 4) Sender number from carrier: CARRIER ORDER															
5) Loading point 8) Shipment number 00090566		7) Relation no. 10) Carrier no. 00004-01															
11) Recipient Getrag S.p.A. Via dei Gerani 5 I-70026 MODUGNO BA		12) Customer 15113 13) Bordereau/load list no. 15) Sender comments for carrier 16) Arrival date 17) Arrival time															
14) Load/unloading point 14248 Via dei Gerani 5 I-70026 MODUGNO BA		18) Reference and no./delivery note no. 19) Number 20) Packaging type 21) SF <table border="1" style="width:100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="width:25%;">10029662</td> <td style="width:10%;">5</td> <td style="width:40%;">GE-1/2 EUROP</td> <td style="width:10%;">0</td> <td style="width:15%;">Kupplungsdeckel</td> <td style="width:10%;">46,50</td> <td style="width:10%;">371,10</td> </tr> <tr> <td>10029662</td> <td>30</td> <td>TBA-501740</td> <td>0</td> <td>Kupplungsdeckel</td> <td>81,00</td> <td>0,00</td> </tr> </table>		10029662	5	GE-1/2 EUROP	0	Kupplungsdeckel	46,50	371,10	10029662	30	TBA-501740	0	Kupplungsdeckel	81,00	0,00
10029662	5	GE-1/2 EUROP	0	Kupplungsdeckel	46,50	371,10											
10029662	30	TBA-501740	0	Kupplungsdeckel	81,00	0,00											
25) Total		35 26) Volume dm ³ /load meter Totals 27) 127,50 28) 371,10															
29) Hazardous goods classification 31) Shipping contract clauses Ex Works without packaging (EXW) (EXW)		30) Hazardous goods description: See supplement if available. 32) Goods value for SLVS33 33) Carrier transport insurance 34) C.O.D. 2.268,00 Covered by															
35) Assets 43) Confirmation of receipt by driver: Above shipment is complete and in good order Remshalden - Grunbach, 15.06.2018 Date Time Signature		36) Sales order no. 37) Account 38) Transportation no. LKW 39) Vehicle ID 40) Shipping typ Versand mit Schweizer 41) Statement code 42) Confirmation of receipt by recipient: COPIA DI RICEVUTA COPIA DI RICEVUTA Via dei Ciomimini, snc - 70026 Modugno (BA) 21 GIU 2018 "Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità" Stamp/signature															
45) The General Terms and Conditions for German Carriers (ADSp) apply. Place of jurisdiction shall be the place of business of the c		44) The shipment contains Of which replaced Euro flat pal. (FP) Euro flat pal. (FP) Euro grid pal. (GP) Euro grid pal. (GP)															
46) For goods recipient (with barcode in lower section)		47) For goods sender (with barcode in lower section)															

(Space for barcode fields)

2) Supplier no.

V91024068
10) Carrier no.

4V00004-01

8) Shipment number

2S0000090566
13) Bordereau/load list no.



Seit über ...

50
Jahre**CMR-Frachtbrief**

Sendungsnr.: 18-005266 vom 18.06.2018



18-005266

Ludwigsburg, 18.06.2018
Seite 1 von 1

1 Absender / Expéditeur Schmid Alutec GmbH & Co.KG Föhrenbachstrasse 7 73630 Remshalden Grunbach		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR).				
2 Empfänger / Destinataire GETRAG SPA VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158				
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Zeit / Temps Datum / Date 21.06.2018		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs Benutzte Gen.-Nr.:				
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu Remshalden Grunbach Land / Pays Deutschland Zeit / Temps Datum / Date 18.06.2018		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführers / Réserves et observations des transporteurs				
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes						
9 Pos. No.	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros	11 Anzahl der LM Nombre des colis	12 Art der Verpackung Mode d'emballage	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise	14 Gewicht, kg Poids, kg	15 Umfang cbm
1	10029634	54	EP	Getriebeteile	4.008	
Summe: Total:		54,00 EP		4.008,00		
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km				
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières				
19 Kfz Amtliches Kennzeichen Nutzlast in t Anhängen Fahrer						
22 Benutzter Grenzübergang						
20 Schmid Alutec GmbH & Co.KG D-73630 Remshalden Grunbach Unterschrift und Stempel des Absenders Signature et timbre l'expéditeur		23 SCHWEITZER GmbH & Co. D-71634 Ludwigsburg Unterschrift und Stempel des Frachtführers Signature et timbre du transporteur		27 KUEHN Via dei Ciclamini, SNC 70026 Modugno (B) GETRAG SPA I-70026 MODUGNO 21.06.2018 "Ricevuto" verifica Unterschrift und Stempel des Empfängers Signature et timbre du destinataire		

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG
Carl-Benz-Straße 23
71634 Ludwigsburg
Telefon (0 71 41) 24 51-0
Telefax (0 71 41) 24 51-22Geschäftsführer: Axel, Friedrich, Ingrid und Jens Schweitzer
Amtsgericht: Ludwigsburg
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856
Internet: www.schweitzer-logistik.deCOMMERZBANK
Konto: 0501540600
BLZ: 604 800 08
IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00
SWIFT: DRESDEFF604